

Bernhard Joseph Docen an August Wilhelm von Schlegel München, 16.06.1811

Empfangsort	Coppet
Anmerkung	Empfangsort erschlossen.
Handschriften-Datengeber	Dresden, Sächsische Landesbibliothek - Staats- und Universitätsbibliothek
Signatur	Mscr.Dresd.App.2712,B,21,14
Blatt-/Seitenzahl	4 S. auf Doppelbl., hs. m. U.
Format	19,4 x 11,3 cm
Bibliographische Angabe	Krisenjahre der Frühromantik. Briefe aus dem Schlegelkreis. Hg. v. Josef Körner. Bd. 2. Der Texte zweite Hälfte. 1809–1844. Bern u.a. 1969, S. 217–219.
Editionsstatus	Einmal kollationierter Druckvolltext mit Registerauszeichnung
Zitierempfehlung	August Wilhelm Schlegel: Digitale Edition der Korrespondenz [Version-01-22]; https://august-wilhelm-schlegel.de/version-01-22/briefid/377 .

[1] München, d. 16 Jun[i] [18]11.

Hochzuverehrender Herr Hofrath!

Durch Ihre gütige Antwort vom 3 Jun. haben Sie mir ein ungemeines Vergnügen gemacht, und durch die gewogene Aufnahme meiner Zuschrift mein Urtheil über jene **alten** Fragmente bestärkt, in denen das innige Gefühl und die schöne, harmonische Sprache mehr, als ich mir's zu sagen getraute, mir gegen die Eschenbach'sischen Stenzen gefielen, in denen durchgängig alles steifer und geschraubter erscheint. Jenes Belehrende und Angenehme Ihrer Mittheilungen könnte ich öfter hoffen, wenn Sie in deutschen Landen lebten, und mir etwa das Glück würde, unter günstigeren Auspicien dem Studium der deutschen Alterthumskunde zu leben; wie wohlthuend würde für die nicht so große Reihe die ausgebreitetere Theilnahme von Ihrer Seite seyn, für ursprünglich deutsche Bildung, oder, um es richtiger zu sagen, für die endliche Wiederverbindung der eigentlichen einheimischen Literatur, die seit 1500. und besonders seit der Reformation völlig wie auseinander gerissen wurde, von wo an man das Jenseitige hochmüthig der Vergessenheit anheim stellte, das Neue aber ohne Grund und Boden nur mühsam und vereinzelt sich empor zu winden [2] vermochte. Was mich betrifft, so kann ich wegen der Aufmerksamkeit, die ich (schon wegen der Beziehungen) dem Alterthum κατ' ἐξοχήν nie zu versagen gedenke, bei der Fortdauer der bibliothekarischen Geschäfte für jene Studien fast nichts in größerem Umfange, wie ich so gern wollte, leisten; nach **Jacob's** Abreise suchte ich als Adjunct der Akademie das Conservatorium des hiesigen Antiquariums zu erhalten, und die Bibliothek zu verlaßen, welches alles sehr leicht gewesen wäre; allein **Jacobi** war durchaus gegen diesen Antrag, wiewohl ich mehrseitige Beweise von meinem früheren Studium der Geschichte p der alten Kunst darlegen konnte; grade in diesem Fach war meine Liebe zu den Studien vordem wie concentrirt, wie ich denn schon im 14. Jahre Winckelmann's G.[eschichte] d.[er] K.[unst] begierig gelesen, und der Vater mich gern zum Mahler oder Bildhauer hätte aufwachsen gesehen, wenn nicht das Vorurtheil des Standes bei der Mutter mehr vermocht hätte. An dessen Statt hat sich nun wol ein vielfältiges Interesse zur Literatur gebildet; dessen ungeachtet empfinde ich doch immermehr das armselige eines solchen bibliothekarischen Standes, wo man für so gar viele Dinge Interesse haben soll, die entweder in sich selbst höchst kleinlich, oder die man doch, bei aller sonstigen Achtung dafür, für immerdar unberührt laßen möchte.

Ihrer Meinung, daß die Fragmente selbst von Eschenbach her[3]stammen möchten, würde ich vollkommen beitreten, wenn nur die immerhin noch räthselhafte Stelle über eine frühere Bearbeitung nicht im Wege stünde. (Von **Stoll** erwarte ich Nachricht über das Daseyn oder Nichtdaseyn dieser Stelle in der Wiener H[and]S[chrift]; die Hannöversche enthält nur den letzteren Theil, Grimm hat mir einiges daraus übersandt, sie ist ein wenig in's niederdeutsche umgesetzt.) Aber wenn das ganze Gedicht in jener alten Form vorhanden **gewesen** wäre, so ist der Verlust desselben, ich darf nicht sagen unbegreiflich, denn wie vieles ging nicht verloren, sondern im höchsten Grade zu bedauern, da die sämmtlichen übrigen Werke in den kurzen Reimpaaren ihn nicht ersetzen können, unter welchen der treffliche **Reinfrit von Bruneswig** leider auch nicht ganz vollständig ist. Was das Alter der Fragmente betrifft, so hat **Grebneri compendium historiae universalis** mich über **Hermanns** Todesjahr getäuscht, sonst wäre die übrige Rechnung richtiger ausgefallen. Die jugendliche Frische

der Sprache in diesen Strophen hindert jedoch, ihre Erscheinung diesseits 1220 zu setzen. Wie dem allem auch sey, so möchte ich Ihren übrigen Gründen für die Eschenbachische Autorschaft hier ungerne begegnen, da es besser seyn wird, wenn Ihnen bei einer gelegentlichen Anzeige gefallen sollte, Ihrer Ansicht freies Feld zu geben; mir ist jede Erregung des Zweifels so gut wie Belehrung. Ich wünsche nur, daß Büsching's Sendschreiben (wovon eines an Ihren Bruder Fr.[iedrich]) [4] nun bald auch erschienen; da ich über die Regensburger Blätter noch gern einen Anhang geben möchte. – Nichts würde ich lieber sehen, als daß meine Freunde B.[üsching] und **v. d. Hagen** statt andrer Gedichte nur etwa die Wiener H[and]S[chrift] des Titurel, mit der Hanöverschen verglichen, im II. Bande mittheilten; aber, Sie haben sehr Recht, wie werden solche große Werke ohne sichernde Subscription dem Druck übergeben werden können? Ich habe vielfältig über diesen Punct nach Berlin geschrieben; sollten denn unsre Fürsten izt so gar lauer seyn, als sie 1780. bei **Myller's Sammlung** es – doch in der That nicht waren? – Gewiß würde es auf die beiden Herausgeber Eindruck machen, wenn auch Sie zu einer erneuerten besseren Ausgabe des **Titurel** sie gelegentlich aufforderten.

Ueber das Fortschreiten meiner Vergleichung des freilich etwas jüngeren H[ohen]Emser Manuscriptes des **Nibelungen Liedes** werde ich Ew. Wohlgeboren das nächstmal schreiben, eben so über das Alter jenes **Metellus Tigurinus**, worüber ein Literatus aus dem ehemaligen Kl.[oster] Tegernsee, den ich bisher vergebens zu sprechen suchte, mir ohne Zweifel Auskunft geben wird, da er mit der ganzen Literatur des Baierlandes in jenen Zeiten sich sehr genau beschäftigt hat. Unterdessen beharre ich mit der größten Hochachtung

Ew. Wohlgeboren

ergebenster

B. J. Docen

Namen

Büsching, Johann Gustav Gottlieb

Docen, Anna Franziska

Docen, Philipp Werner

Grebner, Thomas

Grimm, Wilhelm

Günthner, Sebastian

Hagen, Friedrich Heinrich von der

Hermann I., Thüringen, Landgraf

Jacobi, Friedrich Heinrich

Jacobs, Friedrich

Metellus (Tegernseensis)

Schlegel, Friedrich von

Stoll, Josef Ludwig

Winckelmann, Johann Joachim

Wolfram (von Eschenbach)

Körperschaften

Bayerische Akademie der Wissenschaften

Königliche Hof- und Centralbibliothek zu München

Orte

Berlin

Hannover

Hohenems

Kloster Tegernsee

München

Wien

Werke

Anonymus: Nibelungenlied

Anonymus: Reinfried von Braunschweig

Büsching, Johann Gustav Gottlieb; Docen, Bernhard Joseph; Hagen, Friedrich Heinrich von der et al (Hg.): Sammlung für altdeutsche Literatur und Kunst

Docen, Bernhard Joseph: Erstes Sendschreiben über den Titurel

Grebner, Thomas: Compendium historiae universalis et pragmaticas Romani imperii et ecclesiae Christianae

Müller, Christoph Heinrich: Sammlung deutscher Gedichte aus dem XII., XIII. und XIV. Jahrhundert

Schlegel, August Wilhelm von; Docen, Bernhard Joseph: Erstes Sendschreiben über den Titurel (Rezension)

Winckelmann, Johann Joachim: Geschichte der Kunst des Altertums

Wolfram, von Eschenbach: Titurel